

Sí² Hi³ Ca³zen³ Po¹ Ñí¹con² Tsá² Filipenses

*Tá¹la³ cuá¹hún¹ hñu³mí¹ñí² Po¹ jmu² sí² lá² hi³
ca³tin¹ tsá² má²lín³ cuáh³² já¹ juú² Filipos*

¹ Jná¹³ Po¹ quiúnh¹ ná¹ Timoteo, tsá² ná¹láí³
jnoh¹ *tsá² má²dí¹hlánh¹ joh¹ Jesucristo, jmu³²
jnoh¹ sí² lá² hi³ ca³tin¹ la³jín³² hnoh², tsá² tionh²
nánh² juú² Filipos ní², tsá² má²joh¹ Cristo Jesús; hi³
la³ñí¹ la³ján³ zen²³ jnoh¹ sí² lá² ñí¹con² tsá²daun³²
tsá² ná¹ñí¹ cuáh³², la³ má²quionh³ tsá² ná¹jniá³ hí³
jmí¹ tsí³ ní² siáh³. ² Cuí¹ má¹hé¹ má¹mieh² nánh²
Dió³² Jméi² dí² jí³ Jesucristo Tí³² Juo¹³ dí², jí³ hi³ cuí¹
zian² nánh² siáh³ cáun² hi³ re² hi³ tin².

Po¹ liéinh³² Dió³² hi³ ca³tin¹ tsá² tanh² ta²¹ Dió³²
³ Cue² jná¹³ tiá¹hmah¹ Dió³² la³ ma³ quin³² ma³
cu³ jéin³² hi³ chau² tsin³² jná¹³ quián¹³ hnoh²,
⁴ hi³ ní¹ má¹ca³lien¹ jná¹³ Dió³² né³, tiu³nio² bíh¹
hiú² mí²³ jná¹³ ca³la³ hi³ hiún² lín³² tsin³² hi³
ca³tin¹ la³jín³² hnoh², ⁵ qui¹ cú²re² bíh¹ má²ca³jmú¹³
dí² ta²¹ hi³ ca³tin¹ jú¹ chú³², ca³la³ cun³ jmí¹
ca³li³liáu³ hi³ ca³cháh¹ nánh² cáun² honh², hi³ la³ tí³
ta³né³². ⁶ Jáun² jná¹³ né³ hu²¹ tsin³², hi³ Dió³² Tsá²
ca³ma³liáu³² hí³ hi³ jmu² ta²¹ chu²¹ ñí¹con² nánh²,
jmu² la³ má²jmu² jáun² ca³la³ ñí¹ cuanh²¹ Jesús Tsá²
lín³ Cristo. ⁷ Cun³ ca³tí²¹ bíh¹ hi³ lén¹³ jná¹³ la³
ní² hi³ ca³tin¹ la³jín³² hnoh², qui¹ cun³ñí¹ hi³hliá²
jlánh¹ ná¹hnáu³ dí², qui¹ ja³bí¹ ñí¹con² hnoh² siáh³

ja³² mií³ tsí³ Dió³² la³jmí¹ ja³² jáun² mií³ tsí³ tsú²
 ñí¹con² jná¹³, uá¹ hi³ cuá¹hún¹ jná¹³ hñu³mí¹ñí²,
 ho³ uá¹ hi³ ní¹ má¹ca³ta³zanh¹ jná¹³ ñí¹ hó²¹ñí¹
 tsá²tan²¹ hi³ lion¹ jná¹³ jú¹ chú³², jí³ hi³ ma³tson¹³
 jná¹³ siáh³ jái¹³ jáun². 8 Dió³² ñí³² hi³ cónh³ bíh¹ tiá²
 hú¹ pí² hú¹ juoun³² tsin³² jná¹³ hi³ ca³tin¹ la³jín³²
 hnoh², quí¹ ca³la³ jmí¹ hniau³ hnga² Jesucristo bíh¹
 hnau³ jná¹³ hnoh². 9 Hi³ jáun² ní¹ má¹ca³lien¹ jná¹³
 Dió³², hiú² mí²³ jná¹³ hi³ tí³ lí³mí¹ lín¹³ náh² tsá²
 jlánh¹ hnio³ Dió³² jí³ tsá²mí³cuóun², hi³ tí³ lí³mí¹ lí¹³
 quia³lín³ jmí¹ honh² náh², jí³ hi³ tí³ lí³mí¹ tsá²lí³jnia²
 siáh³ jmí¹ honh² náh² cun³ jmá² cun³ jnia³²; 10 qui¹
 jáun² la³ jáun² lí³ tin² náh² hi³ quiáh¹ hi³ jlánh¹
 bíh¹ chu²¹. La³ jáun² bíh¹ lí¹³ zian² náh² cáun²
 hi³ jin² náh², hi³ jáun² tiá² lí³ zia³² hí¹ cáun² yáh³
 hi³ chí¹cuú² chí¹jná²³ ñí¹con² náh² ní¹ má¹cuanh³²
 jáun² Cristo. 11 Hi³ jáun² cun³quionh³ hi³ ma³hau³
 jáun² Jesús Tsá² lín³ Cristo bíh¹ lí¹³ lín³ náh² la³jmí¹
 lí³ cáun² hmá² hi³ hái³² jmáh³la³ mái³ chu²¹. Hi³
 jáun² cun³quionh³ hi³ zian² hnoh² cá² ñí¹ hi³ chun¹
 né³, lí¹³ tá¹zanh¹ Dió³² re² ta³ ñí¹ tsá²mí³cuóun², hi³
 ma³quien² tsú² siáh³ Dió³².

*La³jí³² hi³ jmu² Po¹, jmu² tsú² cun³ñí¹ hi³ hnio³
 Cristo*

12 Hnoh² reh², hnó³² jná¹³ hi³ lí³ ñíh¹³ náh²
 hi³ la³jí³² hi³ má²cá²quiúnh³² jná¹³, cu³tí³ bíh¹
 má²ca³ma³hau³ hi³ tsá²ngí³² jú¹ chú³² quioh²¹ Dió³²;
 13 quí¹ la³jín³² bíh¹ hliáu³ tionh² ñí¹ta²¹ lá², jí³ tsá²
 ñí¹ hná¹ jáun² ní² siáh³ má²ná¹ñí³² hi³ cuá¹tson³

jnë¹³ cun³ñí¹ hi³ ca³tin¹ Cristo. 14 Hi³ míh¹ tiá² j³lin² bíh¹ siáh³ tsá² reh² má²ca³chá³ tiá³ tsí³ hi³ hléh³² jú¹ chú³² quioh²¹ Dió³² ca³la³ hí¹ cú¹pih²¹ tiá² cú² tiá² juéh² cun³ñí¹ hi³ ná¹ñi³² tsú² hi³ cuá¹tson³ jn¹³ ñí¹ lá²; cu³tí³ má²ná¹tioh³ bíh¹ cáun² tsí³ tsú² ñí¹con² Tí³² Juo¹³ dí² ta³né³².

15 Tson² bíh¹ zian² ma³ jan² tsá² hleh³² já¹³ quioh²¹ Cristo cun³ñí¹ hi³ uóu³² tsí³ ñí¹con² jn¹³, j³ hi³hliá² hnió³ hnié² ní² siáh³; tí³la³ zian² né³ tsá² siánh³ hi³ hleh³² hú¹tá¹ hi³ re² hu²¹ tsí³ bíh¹ tsú² má¹ná¹. 16 Tsá² hleh³² hí³ hi³ hu²¹ re² tsí³ né³, hleh³² tsú² qui¹ cun³ñí¹ hi³ hniau³ jn¹³ bíh¹ tsú², qui¹ ñi³² tsú² hi³ ca³chau³ Dió³² bíh¹ jn¹³ ñí¹ lá² hi³ cué¹³ jn¹³ jú¹ tson² ca³tí²¹ jú¹ chú³² quioh²¹ Cristo. 17 Tí³la³ tsá² ñí¹ hná¹ hí³ né³, jun³juáh¹³ hi³ hu²¹ re² tsí³ yáh³ tsú² hleh³² hi³ ca³tin¹ Cristo, tí³la³ hleh³² tsú² cun³ñí¹ hi³ zia³² hi³ hen² tsí³ hmóu³² bíh¹. Tsá² hí³ dá² cáun² hnió³ hi³ ma³hliáun³ uu³mí²tsí³² quion²¹ jn¹³ bíh¹ tá¹la³ cuá¹tson³ ná¹ lá². 18 Tí³la³ jtiá² hi³ jmu³ hí¹ cáun² yáh³! Qui¹ uá¹ hi³ hu²¹ re² tsí³ tsú², ho³ uá¹ hi³ tiá² re² hu²¹, cáun² hiún² bíh¹ tsin³² jn¹³ lí³ua³ hi³ hleh³² tsú² hi³ ca³tin¹ Cristo bíh¹.

Qui¹ cun³ lí³ hiún² bíh¹ siáh³ tsin³² jn¹³, 19 qui¹ ño¹ jn¹³ hi³ cun³ cua³han² bíh¹ jn¹³ re² ja¹ la³jí³² uu³mí²tsí³² hi³ quiunh³² jn¹³ lá² cun³ñí¹ hi³ lienh¹ hnoh² Dió³² hi³ ca³tin¹ jn¹³, j³ hi³hliá² má²hau³ jn¹³ siáh³ Jmí²chí³ Chun¹, Tsá² ca³ma³hau³ hi³ Jesucristo tá¹la³ ca³ngí³ tsú² jáun² ñí¹ hué²¹ lá². 20 Qui¹ jn¹³ hu²¹ tsin³² hi³ cun³ tiá² chau²¹ bíh¹ jmái¹ hi³ lí³ heh¹ ná¹, qui¹ tí³la³ jn¹³ hnó³² hi³ la³

má²chá²³ jáun² bíh¹ jná¹³ tiá³ tsin³² hi³ jmu² ná¹ lin¹ cun³quionh³ ngú³ lá² quion²¹ hi³ Cristo bíh¹ Tsá² quien², uá¹ hi³ zian² uá¹ hi³ má²jún¹ jná¹³.
 21 Qui¹ ca³tin¹ jná¹³, la³jí³² hi³ jmu² jná¹³, jmu² jná¹³ cun³ñí¹ hi³ hno³ ná¹ Cristo bíh¹, hi³ jáun² ní¹juáh³ hi³ jun³ jná¹³ né³, tí³ zia³² hi³ má²ca³lá¹³ bíh¹ jná¹³ jaun³². 22 Tí³la³ cun³ñí¹ hi³ lí¹³ jmu¹ jná¹³ ta²¹ chu²¹ hi³ ca³tin¹ Tí³² Juo¹³ dí² tá¹la³ zian² ná¹ ñí¹ hué²¹ lá², hi³ jáun² lí¹ tiá² ño¹ he³ quiáh¹³ bíh¹ jná¹³ lí²³. 23 Juóuh³² bíh¹ hi³ quiáh¹³ jná¹³ lí³ua³ cáun² hi³ tun³ ní², qui¹ jná¹³ jmí¹ má²hnó³² hi³ jún³ bíh¹, hi³ jáun² jmí¹ ñih²¹ ná¹ hi³ jmí¹ ñí¹ñí²¹ quiúnh¹ Cristo; qui¹ ca³tin¹ jná¹³, hi³ jáun² bíh¹ tí³ jlánh¹ bíh¹ chú³²; 24 tí³la³ cun³ñí¹ hi³ ca³tin¹ hnoh² né³, tí³ jlánh¹ bíh¹ quien² hi³ la³ má²zian² jáun² jná¹³ ñí¹ hué²¹ lá². 25 Hi³ cun³ñí¹ hi³ má²nio² cáun² tsin³² jná¹³ ca³tí²¹ hi³ ní² né³, jáun² ño¹ jná¹³ hi³ zian² bíh¹ jná¹³ cónh³í¹ cu³tiá³ quiúnh¹ hnoh², hi³ jáun² lí¹³ má¹hau¹ jná¹³ hi³ cuá¹táunh¹ hnoh² tí³ chí¹ján³ jí³ hi³ tí³ lí³mí¹ lí³ hiún² honh² náh² hi³ táunh²³ náh² ta²¹. 26 Hi³ jáun² ní¹ má¹cá²chó³² jná¹³ siáh³ ja¹ quián¹³ hnoh² jlánh¹ lí³ zia³² jáí¹³ hi³ lí³ tsinh¹ náh² hi³ ca³tin¹ Cristo Jesús cun³ñí¹ hi³ ca³tin¹ jná¹³.

27 Hi³ jáun² né³, ñí¹ jí²¹la³ tí³ hniáuh³² jmúh¹³ náh² pí³ hi³ lí¹³ zian² náh² la³ cun³ lí³ jú¹ chú³² quioh²¹ Cristo bíh¹; qui¹ uá¹ hi³ ngau³ jná¹³ hi³ ñí¹jje¹ ná¹ hnoh², ho³ uá¹ hi³ cuon¹ jná¹³ ñí¹ uóunh³, cun³ jáun² hnó³² bíh¹ jná¹³ hi³ chá³² tsáu² ñí¹con² ná¹ hi³ hnoh² nio² bíh¹ tiá³ honh² náh², jí³ hi³ tionh² náh² siáh³ cá²honh¹ ní², hi³ la³jín³² hnoh² ná¹jmuh³²

náh² pí³ cu³tsa³² hi³ lí¹³ lí³ juóun³² tsá² taunh³² ta²¹ jú¹ chú³² ca³tí²¹ hi³ lí¹³ liáun³ tsáu². 28 Ca³la³ hí¹ cú¹píh²¹ tiá² hniáuh³² hú¹ cóh²¹ honh² náh² ñí¹con² tsá² hau² náh², qui¹ la³ jáun² dá² má²ma³lih²¹ hnoh² ñí¹con² tsú² hi³ tsa³hín³ bíh¹ tsú², hi³ ja³bí¹ lí¹³ má¹lih²¹ hnoh² siáh³ hi³ cu³tí³ liáun³ náh²; hi³ lí²¹ jáun² né³ ja³² ñí¹con² Dió³² bíh¹. 29 Qui¹ cun³ñí¹ hi³ ca³tín¹ hnga² bíh¹ Cristo, má²hian² náh² jái¹³ hi³ tanh¹³ hnoh² tsú² ta²¹, hi³ jun³juáh¹³ jmáh³la³ hi³ tí³ tanh¹³ ta²¹ yáh³ hnoh² tsú², qui¹ ja³bí¹ má²hian² náh² siáh³ jái¹³ hi³ má¹tsoh¹ náh² honh² hi³ ca³tín¹ tsú² uá²jai³². 30 Qui¹ ja³bí¹ hnoh² siáh³ tiáunh¹ náh² ja¹ hniéi² la³jmí¹ má²ca³jieh³ hnoh² jáun² jmí¹tín² hi³ hun¹ jná¹³ ja¹ hniéi², cáun² hniéi² hi³ qui³ hun¹ jná¹³ la³ tí³ ta³né³² la³ cun³ qui³ má²ca³niéih² náh² jáun².

2

Cristo ca³jmú³ tsí¹juí³, uá¹jinh¹ quien² lín³² tsú²

1 Hi³ jáun² né³, ní¹juáh³ tson² má²ca³ta³no¹ tiá³ honh² náh² cun³ñí¹ hi³ má²cá²cunh³ náh² quiúnh¹ Cristo, hi³ ní¹juáh³ má²ca³lí³ hiún² honh² náh² cun³quionh³ hi³ hniau³ tsú², hi³ ní¹juáh³ tson² má²juónh³² náh² siáh³ re² quiúnh¹ Jmí²chí³ Chun¹, hi³ má²ca³lí³ cuín² hnoh² ha³ lánh³ rón³² lí³ hi³ ja³² mií³ tsí³ tsáu² ñí¹con² tsá²ján² tsá²ján², la³ má²quionh³ hi³ hnáu³ tsú² ní² siáh³, 2 jáun² ma³hiún¹³ náh² tsín³² jná¹³ ca³la³ tán¹ hián² cu³tí³ cun³quionh³ hi³ tionh² náh² cá²honh¹, hi³ ná¹hnáu³ náh² cu³tsa³² la³jín³² náh², hi³ cáun² má²ná¹tioh³

hoh² náh² la³jín³², jí³ hi³ ná¹hu²¹ hoh² náh² cá²
 ñí¹ la³jín³² náh². ³ Ha³ lí² jmú² náh² hí¹ cáun² hi³
 dí¹quiaunh²¹ hoh² náh² hmóu³², sa³jun³ hniáuh³²
 hu²¹ hoh² náh² hi³ jmúh¹³ náh² cáun² ta²¹, hi³
 má¹lí³² jáun² né³, jmúh¹³ náh² tonh²; tí³la³ la³jí³²
 hi³ jmúh¹³ náh² má¹ná¹, hniáuh³² má¹quien¹³ náh²
 tsá²ján² tsá²ján², hi³ jmúh¹³ náh² tsí¹juí³ hmóu³².
⁴ Hí¹ jan² hnoh² tiá² hniáuh³² hnáuh¹³ hi³ chu²¹
 hi³ quián¹³ náh² jmáh³la³ hmóu³², tí³la³ ca³tin¹ bíh¹
 hnoh² hnáuh¹³ náh² hi³ chu²¹ hi³ lí¹³ jmu³ ta²¹
 ñí¹con² jí³ tsá² siánh³ ní² siáh³.

⁵ Hniáuh³² ná¹lí³ jmí¹ hoh² náh² la³ cun³ hi³ jmí¹
 lí³ jáun² jmí¹ tsí³ Cristo Jesús:

⁶ Quí¹ uá¹jinh¹ qui³ cónh³ jmí¹ má²lín³ Tsá² hí³ la³
 cun³ qui³ lín³ Dió³²,
 tí³la³ tiá² ca³jmú³ yáh³ tsú² tion³ hi³ lín¹ hi³ cá²ren²
 tsú² quionh³ Dió³²;

⁷ quí¹ tí³la³ ca³chá³ bíh¹ tsú² tí³ có³² la³ cun³ hi³ jmí¹
 lín³,

hi³ jáun² ca³lín³ tsú² la³ cun³ qui³ lín³ jan² *tsá²
 má²dí¹hlánh¹ hi³ ma³cón³² tsáu².

Jmí¹ ca³lí³zian² tsú² jáun² hi³ lín³ ngú³ la³ cun³ qui³
 lín³ jáun² tsá²mí³cuóun² né³,

⁸ jmí¹jáun² ca³jmú³ tsú² hi³ lín³ jan² tsá² tsí¹juí³
 cu³tí³,

hi³ jí¹ la³ tí³ ca³he³ tsú² hi³ jún³ ca³la³ hi³ chí¹tón²¹
 creí²¹!

⁹ Cun³ñí¹ hi³ jáun² bíh¹ jlánh¹ ca³ma³quien² tí³
 ca³nga² Dió³² Tsá² hí³,

ji³ hi³ cáu³ siáh³ tá¹³ tsú² hi³ lín³ tsú² jan² Tsá² jlánh¹
 bíh¹ quien² la³ cónh³ bíh¹ ñí¹ ca³la³ jí³lin²
 tsáu²;

10 hi³ jáun² la³jín³² tsá² zian² hñu³mi³cuú²,
 tsá² zian² hngá¹máh³ lá² ní²,

ji³ tsá² má²ná¹hón²¹ hñu³ hué³² ní² siáh³,
 di³jñí³² ñí¹ hó²¹ñí¹ Jesús ní¹ má¹ca³nái³² tsú² hi³
 jmái² Jesús.

11 Hi³ jáun² má¹jáun² la³jín³² tsáu² ton³ hi³ Jesús
 Tsá² lín³ Cristo bíh¹ lín³ Tí³² Juo¹³ dí² la³jái³²,
 hi³ jáun² lí³ lin¹ hi³ quien² Dió³² Jméi² dí².

*Tsá² hain²¹ tí³ con² Cristo lín³ joh¹ ñí¹con²
 hngá¹máh³*

12 Hi³ jáun² né³, hnoh² tsá² jlánh¹ hnau³ jná¹³,
 la³jmí¹ má²ca³jmuh³ náh² niuh¹ ñí¹con² jná¹³ tá¹la³
 má²cá²ñí³² jná¹³ quiúnh¹ hnoh² jmí¹tin², tí³ lí³mi¹
 má²hniáuh³² bíh¹ jmúh¹³ náh² niuh¹ ñí¹con² jná¹³
 tá¹la³ má²cuon¹ jná¹³ lá² ñí¹ uóunh³. Jmu³ náh²
 pí³ hi³ lí¹³ hián¹³ hi³ má²ca³liáun³ náh² jáun²,
 cun³quionh³ hi³ jmúh¹³ náh² tsí¹juí³ ta³ ñí¹ Dió³², hi³
 ca³la³ hi³ juénh² náh² siáh³ Dió³²; 13 quí¹ Dió³² bíh¹
 Tsá² jmu² hi³ hen² tsí³ tsáu² hi³ jmu³ la³ cun³ hi³ tí³²
 tsí³ dí², hi³ má²hau³ siáh³ hi³ lí³tí²³ la³jí³² la³ cun³
 rón³² lí³ hi³ hu²¹ jáun² tsí³ hnga².

14 Hi³ jáun² né³, la³jí³² hi³ jmuh³² náh², tiá²
 hniáuh³² yáh³ jmúh¹³ náh² ta³ hlí¹ ta³ liúnh¹ náh²,
 hi³ sa³jun³ jmúh¹³ náh² siáh³ ta³ mí¹tsáinh¹ náh²;
 15 hi³ jáun² hí¹ jan² tiá² hin² choh¹³ tsáuh³ hnoh².
 Tí³la³ hnoh² dá² hniáuh³² lín³ náh² tsá² jí² jmí¹

tsí³ bíh¹, hi³ ná¹lin¹ náh² hi³ lín³ náh² jon² Dió³², tsá² tiá² zia³² hí¹ cáun² hi³ quiá¹ quioh²¹ tá¹la³ ñi³táunh¹ ja¹ tsá² hláih¹, tsá² cá² ñí¹ jmu² hi³ hlah³ hi³ hó³². Hniáuh³² bíh¹ hi³ lín³ náh² joh¹ ja¹ tsá² hí³ la³jmí¹ lí³ cáun² chí¹jmai²¹ hi³ tie³ joh¹ quioh²¹ ñí¹ lí³ cáun² hngá¹máh³ já¹nié², 16 tá¹la³ ñi³quiánh¹ náh² jú¹ chú³² hi³ lí¹³ zian² tsú² cáun² hi³ hmai²¹. Hi³ jáun² ní¹ má¹jaunh³² Cristo má²lí¹³ lí³ tsah¹ jná¹³ hi³ ca³tin¹ hnoh², quí¹ cun³quionh³ la³ jáun² lí¹³ lí³ ño¹ jná¹³ hi³ tiá² lí¹ la³ má²ca³ngí³ yáh³ jná¹³, hi³ sa³jun³ la³ má²cá²jmú³² jná¹³ siáh³ cáun² ta²¹ lí¹ ná¹hín²³. 17 Hi³ jáun² né³, hnoh² bíh¹, tsá² má²ca³jmuh³ náh² hmóu³² ná¹chan¹ ñí¹con² Dió³² cun³ñí¹ hi³ nio² cáun² honh² náh², né³² né³, ní¹juáh³ jná¹³ la³ ca³táin² jmí²hán¹ ná¹ ñí¹ ta³ ñí¹ Dió³² hi³ jún³ jná¹³, la³jmí¹ ten² tsú² jáun² mu² ráu³ mi³ uóun²jieh¹³ ñí¹hiú¹³, jáun² cáun² hiún² bíh¹ tsin³² jná¹³ hi³ cuen²¹ ná¹ huen² ñí¹con² Dió³² cu³lí²¹ quionh³ hi³ lí¹ cueh³² hnoh² tsú² jáun², hi³ tsah¹ jná¹³ siáh³ cu³lí²¹ quiúnh¹ hnoh². 18 Hi³ jáun² chú³² má¹hiúnh¹³ náh² honh² ji³ hi³ tsinh¹ náh² uá²jai³² cu³lí²¹ quiúnh¹ jná¹³.

Ta²¹ quioh²¹ Timoteo quionh³ Epafrodito

19 Hi³ jáun² né³, len³ jná¹³ hi³ zein²¹ ná¹ Timoteo tia³jui³² hi³ tsa³jie³ tsú² hnoh² ní¹juáh³ hi³ Jesús Ti³² Juo¹³ dí² hnió³ la³ jáun², hi³ jáun² lí³ hiún² tsin³² jná¹³ ní¹juáh³ ní¹ má¹ca³lí³ ño¹ ná¹ ha³ lánh³ rón³² tionh² hnoh². 20 Quí¹ tiú²uú² zian² hí¹ jan² yáh³ tsá² siánh³, tsá² hu²¹ tsí³ cá²ren² la³jmí¹ hu²¹ tsin³²

jná¹³, la³ cun³ tsá² cu³tí³ hi³² tsí³ hi³ ca³tin¹ hnoh²
 yáh³; ²¹ quí¹ la³jín³² bíh¹ tsá² ñí¹ hná¹ ní² ná¹zian²
 jmáh³la³ hi³ ca³tin¹ hmóu³², ha³ tiá² zian² yáh³ tsú²
 hi³ ca³tin¹ Jesús Tsá² lín³ Cristo. ²² Tí³la³ hnoh²
 má¹ná¹, má²ná¹ñíh¹ bíh¹ náh² lánh³ rón³² lín³ Tim-
 oteo, quí¹ má²ca³ma³jnia³² bíh¹ tsú² hi³ chun¹; quí¹
 hí³ bíh¹ má²ca³jmú³ ta²¹ cu³lí²¹ quiúnh¹ jná¹³ hi³
 hléh¹ jnoh¹ jú¹ chú³², la³jmí¹ jmu² jan² tsá¹míh¹
 hi³ má²hon³ jméi². ²³ Cun³ñí¹ hi³ jáun² bíh¹ hu²¹
 tsin³² jná¹³ hi³ la³jui³² zein²¹ ná¹ tsú² hi³ tsa³jie³
 tsú² hnoh² ní¹ má¹ca³lí³ ño¹ jná¹³ he³ lánh³ rón³² lí³
 re² ca³tí²¹ hi³ cuá¹tson³ jná¹³ lá²; ²⁴ tí³la³ cun³ jáun²
 má²ca³chá³ jná¹³ cáun² tsin³² ñí¹con² Tí³² Juo¹³ dí²
 hi³ chau²¹ jná¹³ huen² tia³jui³² hi³ ñí¹jie¹ ná¹ hnoh².
²⁵ Ja³bí¹ len³ jná¹³ siáh³ hi³ hniáuh³² chanh²¹
 jná¹³ reh² dí² Epafrodito, tsá² jmu³² jnoh¹ ta²¹
 quiúnh¹ jí³ hi³ jmu³² jnoh¹ hniéi² ní² siáh³, tsá²
 ca³zen² hnoh² hmóu³² ñí¹ lá² hi³ ma³hau³ ní¹juáh³
 he³ lí³hniauh²³ quion²¹ jná¹³; ²⁶ quí¹ jlánh¹ má²hniá¹
 tsú² hi³ jie³² siáh³ cónh³ hnoh², jí³ hi³ jlánh¹ hlah³
 nio² tsí³ tsú² siáh³ quí¹hliá² ca³lí³ ñíh¹ hnoh² hi³
 jmí¹ tsáun¹ tsú². ²⁷ Tson² bíh¹ cu³tí³ ca³lí³ tsáun¹
 tsú², hi³ pih²¹ tiá² jun³; tí³la³ Díó³² né³ ca³ja³ mir³
 tsí³ ñí¹con² tsú², hi³ jun³juáh¹³ jmáh³la³ ñí¹con²
 hnga² hí³ yáh³, quí¹ ja³bí¹ ñí¹con² jná¹³ yáh³ siáh³,
 quí¹ sá¹jmí¹ ca³jun³ tsú² dúh¹, jáun² tí³ lí³mí¹ hlah³
 jmí¹ niau²¹ bíh¹ tsin³² jná¹³ la³ cónh³ bíh¹ hi³
 má²nio². ²⁸ Hí³ jáun² bíh¹ jlánh¹ hnó³² jná¹³ chanh²¹
 ná¹ tsú², hi³ jáun² lí³ tsinh¹ náh² ní¹ má¹ca³jien¹
 náh² tsú² siáh³, quí¹ hi³ jáun² lí¹³ méih³ hi³ má²nio²

jáun² hlah³ tsin³² jná¹³. 29 Hen³ náh² tsú² ca³la³
 hi³ hiún² lín³² honh², la³ cun³ qui³ ca³tin¹ hnoh²
 hen¹³ tsá² reh² dí² cun³ quionh³ Tí³² Juo¹³ dí²; jì³ hi³
 má¹quien¹³ náh² tsú² siáh³ la³ cun³ qui³ ca³tin¹ náh²
 má¹quien¹³ lí³ua³ jan² tsá² la³ hí³. 30 Quí¹ cú¹pìh²¹
 cu³tí³ bíh¹ tiá² jun³ tsú² cun³ñí¹ hi³ jmu² tá¹³ Cristo;
 quí¹ cun³ñí¹ hi³ tiá² jmí¹ lí¹³ má¹hau¹ hnoh² hmóu³²
 bíh¹, jáun² ca³ma³hau³ tsú² jná¹³ cháh³ hnoh², hi³
 ca³zinh³ tsú² ñí¹ háinh¹³ hnga², hi³ cú¹pìh²¹ cu³tí³
 bíh¹ tiá² jun³ tsú².

3

Tsá² cu³tí³ ñí³taunh¹ cú²tso²

1 Hi³ jáun² né³ reh², tsinh¹ náh² jmu³ cun³ñí¹
 hi³ ca³tin¹ Tí³² Juo¹³ dí². Ca³tin¹ jná¹³, tiá² lin¹
 uu³mí²tsi³² zia³² yáh³ ní¹juáh³ hi³ jmu¹ jná¹³ siáh³
 sí²la³ cun³ qui³ má²cá²jmú³² ná¹ jmí¹tin², quí¹ cun³
 jmu³ bíh¹ ta²¹ ñí¹con² hnoh², hi³ jáun² hí¹ cáun²
 hi³ háinh¹³ tiá² lí³ zia³² quián¹³ náh². 2 Hua³hín¹³
 náh² ñí¹con² tsá² lín¹ tsí² hláih¹ hí³, tsá² qui²
 cuinh²³ hí³ tsáu² quionh³ mí¹ja², hi³ jlánh¹ juáh³
 hi³ jmu² lin¹ hi³ taunh² Dió³² hó¹ñí¹ quioh²¹
 tsá² má²quian³² lí²¹ jáun²; 3 quí¹ jnoh¹ bíh¹ tsá²
 cu³tí³ má²ná¹quián¹ dí² lí²¹ hi³ lin¹ hi³ taunh²
 dí² Dió³² hó¹ñí¹, tsá² ma³tsú¹ ma³jonh²¹ dí² Dió³²
 cun³quionh³ hi³ má²hau³ Jmí²chí³ Chun¹, jì³ hi³
 tsa¹ lín²¹ dí² qui¹hliá² láí³ dí² tsá² tionh² jo³cuo²
 Cristo Jesús. Tí³la³ tiá² cáun² lí¹ hai³² yáh³ dí² tsí³ la³
 cun³ hi³ jmu² tsáu² hi³ jniá³ jáun² tí³ coh³; 4 uá¹jinh¹
 jná¹³ jan² tsá² jmí¹ lí³ jmu¹ quien² la³ cun³ hi³

jmu² tsú² hi³ jniá³ jáun² ti³ coh³, la³jmí¹ jmu² tsá²
 hí³. Jáun² né³, ní¹juáh³ zian² tsá² lín²³ hi³ zia³²
 cáun² he³ ca³ti²¹ hi³ lí¹³ lí³ ha³ tsú² tsí³ ñí¹con² la³
 cun³ hi³ jmu² tsú² jáun² ti³ coh³, ti³la³ ti³ jlánh¹
 bíh¹ zia³² jái¹³ hi³ jmí¹ lí³ ha¹ jná¹³ tsin³² hi³ jáun²;
 5 qui¹ jmí¹ la³ má²ñã³ jmáí¹ hi³ ca³lí³zian² bíh¹
 jná¹³, *ca³tiú³ tsú² chí² láu² hná¹³ ñí¹ zian² jná¹³.
 Jná¹³ bíh¹ jan² tsá² jón²zih¹ jón²cho¹ hla¹ *Israel;
 jan² tsá² cu³ nió³ quioh²¹ tsá² jón²zih¹ jón²cho¹ hla¹
 Benjamín; jná¹³ bíh¹ cu³ti³ jan² tsá² *hebreo la³
 cun³ jmí¹ ca³lí³zian² ná¹, qui¹ tsá² hleh³² jú¹ma²
 hebreo bíh¹ ñuh³² mí²zia³² jná¹³. Jná¹³ bíh¹ jan²
 tsá² jmí¹ má²ca³hín¹³ jē¹ tsá² *fariseos ca³ti²¹ ha³
 lánh³ rón³² ngi²³ tsá² hí³ liei²¹ quioh²¹ tsá² *judíos.
 6 Ja³bí¹ jná¹³ jmí¹ lín³ jan² tsá² hian² tsí³ lín³² hi³
 ca³jmú³² tiá³ siaun³², hi³ jmí¹ hí¹ jmí¹ tsin²¹ jná¹³
 tsá² má²ná¹lín³ cuáh³² jmí¹jáun². Hi³ ca³ti²¹ hi³
 jmí¹ zian² jná¹³ re² la³ cun³ lí³ héih³² quioh²¹ liei²¹
 né³, hí¹ jan² yáh³ tiá² hin² ca³choh¹³ hí¹ cáun² ñí¹
 tiá² ca³ma³ti²¹ jná¹³. 7 Ti³la³ la³jí³² la³ cun³ hi³
 jlánh¹ jmí¹ len³ jná¹³ hi³ quien² lín³², ta³né³² jmu²
 jná¹³ hi³ hí¹ cáun² tiá² lin¹ ñí¹ quien² bíh¹ la³jí³²
 hi³ jáun² cun³ñí¹ hi³ ca³tin¹ Cristo. 8 Ca³lí³í¹ máh³
 chá²³ jná¹³ tsin³², hi³ la³jí³² la³ cun³ hi³ jmí¹ lí¹³ lí³
 zia³² quion²¹ jná¹³, lí¹ má²já²cuí³² bíh¹, ní¹juáh³ hi³
 cunh²¹ jná¹³ hi³ jáun² quionh³ hi³ má²ca³lí³ cuóun³²
 jná¹³ jáun² Cristo Jesús Ti³² Juóu³² jná¹³. Cun³ñí¹
 hi³ ca³tin¹ Cristo bíh¹ má²já²hín³ jná¹³ la³jí³² hi³
 jáun², ti³la³ tiá² hi³ jmu³ yáh³, qui¹ qui³ cónh³ la³jí³²

bíh¹ hi³ jáun² lí³ la³jmí¹ lí³ má¹qui³² hi³ ca³tin¹
 jná¹³ ta³né³²; qui¹ hnga² Cristo Tsá² lín³ Juóu³²
 bíh¹ jná¹³, má²hen² tsin³² ná¹ hi³ janh²¹, ⁹ hi³ lín¹³
 jná¹³ jan² tsá² hú¹tá¹ má²cá²cunh³ cu³tí¹³ quionh³
 tsú². Tiú²uú² hnó³² yáh³ jná¹³ jmu¹ pí³ hi³ lí³ chun¹
 ná¹ cun³quionh³ hi³ má¹ti²¹ jná¹³ jáun² liei²¹, qui¹
 ta³né³² má²hnó³² jná¹³ hi³ lí³ chun¹ ná¹ cun³quionh³
 hi³ nio² jáun² cáun² tsin³² ñí¹con² Cristo bíh¹, qui¹
 Dió³² dá²hinh²³ tsáu² la³juah²¹ dúh¹ jan² tsá² chun¹
 cu³tí³ ní¹juáh³ jan² tsá² má²nio² cáun² tsí³ bíh¹.
¹⁰ Ñí¹ jí²¹la³ hnó³² jná¹³ hi³ lí³ zia³² pí³ quioh²¹
 Cristo Tsá² ca³jenh¹³ hí³ bíh¹ ñí¹con² jná¹³, jí³ hi³ lí³
 cuóun³² jná¹³ tsú² siáh³ hnga². Hi³ hnó³² jná¹³ siáh³
 má¹tso¹ tsin³² la³jmí¹ ca³ma³tso² tsú² jáun² tsí³, hi³
 ja³bí¹ hnó³² jná¹³ hi³ jún³ ná¹ la³jmí¹ jun¹ tsú² jáun²,
¹¹ qui¹ hu²¹ tsin³² jná¹³ hi³ ja³bí¹ jná¹³ siáh³ uá²ja³²
 jenh¹³ ja¹ hla¹.

Jmu² tsú² pí³ hi³ chau²¹ ñí¹ ca³táuh³ juí³²

¹² Né³² né³, jun³juáh¹³ hi³ hnó³² jná¹³ juah²¹
 hi³ má²ca³joh¹ jná¹³ la³jí³² hi³ ní² yáh³, sa³jun³ hi³
 jlánh¹ má²ca³hiá² ca³táunh³ jná¹³ tán¹ hián² yáh³;
 tí³la³ jná¹³ dá² ñe² tí³ chí¹ján³ bíh¹ ca³la³ ñí¹ ca³joh¹
 ná¹ la³ cun³ hi³ ca³jen³ jáun² Cristo jmí¹ ca³jauh¹
 tsú² jáun² jná¹³. ¹³ Reh², tiá² juanh³² yáh³ jná¹³
 hi³ má²ca³joh¹ ná¹ hi³ ní²; jí³²la³ tí³ jmu² jná¹³
 hi³ tsa³có³ tsin³² la³ cun³ hi³ má²ca³ta³no¹ jáun²
 cu³hna³² bíh¹, qui¹ hi³ nio² jáun² tí³ chí¹ján³ bíh¹
 má²jmu² jná¹³ pí³ hi³ joh¹. ¹⁴ Jmu² jná¹³ pí³ hi³
 chau²¹ jná¹³ ñí¹ ca³táuh³ juí³², hi³ jáun² joh¹ jná¹³

jái¹³ hi³ ñih²¹ la³ ti³ hñu³ mi³ cuú² ñí¹ má² ca³ te³ Dió³² cun³ ñí¹ hi³ hen² jná¹³ ti³ con² Cristo Jesús.

15 Jáun² né³, la³ jái³² dí², tsá² cu³ tí³ má² ná¹ hún¹ tsí³ dí², hniáuh³² láí¹³ dí² la³ ní². Tí³ la³ ní¹ juáh³ zian² ma³ jan² hnoh², tsá² lín²³ náh² ca³ lá² la³ siáh³, tin² bíh¹ Dió³² jmu³ hi³ há¹ ngi¹³ hnoh² la³ jí³² ñí¹ tiá² re² má² ca³ ngi¹³ náh². 16 Tí³ la³ cun³ jáun² hniáuh³² bíh¹ má¹ ziaún¹³ dí² la³ cun³ lí³ jú¹ tson² hi³ má² ca³ ngi¹³ dí² jáun².

17 Reh², jmu³ náh² jí³ lín² la³ jmí¹ jmu² jná¹³, hi³ tón³ náh² siáh³ máh¹ ñí¹ con² tsá² má² zian² la³ cun³ lí³ nóh³² hi³ má² ca³ má¹ ta¹³ jnoh¹ jáun² hnoh². 18 La³ cun³ hi³ má² cá² juáh³² jná¹³ jáun² hiú² cuóh³² lín³² ñí¹ con² hnoh² jmí¹ tin², hi³ siáh³ juah³² í¹ máh³ jná¹³ cónh³ í¹ cu³ jéin³² ca³ la³ hi³ uo² ná¹, hi³ zian² juóun³² tsá² ñí³ táunh¹ hi³ jmu² hniéi² ñí¹ con² jú¹ tson² ca³ tí²¹ ta²¹ hi³ ca³ jmú³ jáun² Cristo jmí¹ ca³ jun³ tsú² jáun² ñí¹ crei²¹. 19 Tsá² la³ hí³ dá² tsá² tsa³ hín³ bíh¹ ñí¹ cá¹ táuh³ jmái¹. Má³² hi³ cúh² bí¹ tsú² lí³ dió³² juo¹³, ca³ la³ hi³ tonh² lín³² bíh¹ tsú² jmu² cáun² hi³ jmí¹ hniáuh²¹ jmu³ heh³. Jmáh³ la³ ca³ tí²¹ hi³ zia³² ñí¹ hué²¹ lá² bíh¹ ná¹ hu²¹ chí¹ tsú². 20 Tí³ la³ jnoh¹ má¹ ná¹, ná¹ láí³ dí² tsá² hín¹³ hñu³ mi³ cuú² bíh¹, hi³ ná¹ jan³² dí² hi³ ñí¹ jáun² bíh¹ jáuh³ Jesucristo Tí³² Juo¹³ dí², Tsá² liáu³². 21 Hi³ jáun² cun³ quionh³ pí³ hi³ zia³² jáun² quioh²¹ bíh¹ tsú², la³ cun³ pí³ hi³ jmúh³² tsú² jáun² ta²¹ hi³ lí²³ nio² jo³ cuo² tsú² hnga² ca³ la³ jí³² hi³ zia³² yáh³, cun³ quionh³ pí³ jáun² bíh¹ záí³² tsú² ngú³ tsí¹ juí³ lá² quiú¹³ dí², hi³ jmu³ tsú² hi³ ngú³ quiú¹³ dí² lí¹³ la³ jmí¹ lí³ ngú³ hi³ má² quian³²

tsú² jáun² hnga² tí³ hñu³mi³cuú².

4

Ma³hiún¹³ náh² honh² jmái¹ ca³la³ jí³² cun³ñí¹ hi³ ca³tín¹ Tí³² Juo¹³ dí²

1 Jáun² né³ reh², hnoh² tsá² jlánh¹ hnau³ jná¹³ lín³², tsá² jlánh¹ hen² tsin³² jná¹³ hi³ jie¹ ná¹, jlánh¹ hiún² lín³² tsin³² jná¹³ jí³ hi³ tsah¹ lín²¹ jná¹³ siáh³ cun³ñí¹ hi³ ca³tín¹ hnoh². Cuí¹ ná¹pin³ náh² la³ má²ná¹pin³ náh² ní² quiúnh¹ náh² Tí³² Juo¹³ dí², hnoh², tsá² hnau³ jná¹³ lín³².

2 Hiú² mí²³ jná¹³ ñí¹con² mí¹ Evodia quionh³ mí¹ Síntique, hi³ cuí¹ tiánh² tsú² cá²hon³ la³ cun³ hi³ qui³ ca³tín¹ jmu³ tsá² reh² dí² cun³quionh³ Tí³² Juo¹³ dí².

3 Ja³bí¹ hnú² reh² Sízigo, mí²³ jná¹³ ñí¹con² hnú² hi³ cu³tí³ jmúh¹³ hnú² ta²¹ cu³lí²¹ quiúnh¹ jná¹³, la³ cun³ niéih³ jáun² hi³ jmái² hnú², hi³ má¹hon¹ nú² reh² tsá²mi³ ní², qui¹ tsá²mi³ ní² bíh¹ jlánh¹ ca³jmú³ pí³ quiúnh¹ jná¹³ hi³ hléh¹³ ná¹ jú¹ chú³² hi³ lí¹³ liáun³ tsáu², la³ má²quionh³ ñú² Méin¹, jí³ tsá² reh² ca³jmú³ ta²¹ quiúnh¹ jná¹³ ñí¹ hná¹ ní² ní² siáh³. Tsá² ní² má²ná¹tón²¹ bíh¹ hi³ jmái² ñí¹ sí² rón³² hñu³mi³cuú².

4 Ma³hiún¹³ náh² honh² jmái¹ ca³la³ jí³² cun³ñí¹ hi³ ca³tín¹ Tí³² Juo¹³ dí². Juah³² jná¹³ siáh³ cónh³: jMa³hiún¹³ náh² honh²! 5 Cuí¹ lí³ cuóu³² hnoh² la³jín³² tsáu² hi³ hnoh² bíh¹ tsá² chu²¹ honh² náh²; qui¹ má²ja³quián³ jáunh³ bíh¹ Tí³² Juo¹³ dí².

6 Hí¹ cú¹pih²¹ lí² jmú² náh² zian² ca³ti²¹ hi³ hlá² hi³ ní², tí³la³ ní¹ má¹tí³ ñí¹lien¹ náh² Dió³², jáun² cáun² juoh¹ náh² tsú² la³jí³² la³ cun³ hi³ lí³ hniáuh³² ñí¹con² bíh¹ náh². Tí³la³ la³jí³² hi³ hiú¹ míh¹ náh² ñí¹con² tsú² má¹ná¹, hniáuh³² cueh¹ náh² tsú² tiá¹hmah¹ bíh¹. 7 Hi³ jáun² Dió³² cué³² hi³ niau²¹ tie³ hñu³ honh² náh², cáun² hi³ jlánh¹ bíh¹ cáu² jueh³², cáun² hi³ tiá² há¹ tiá² ngí¹³ tsá²mi³cuóun²; hi³ jáun² tie³ hi³ nio² jáun² hñu³ honh² bí¹ náh² jmu³ hua³hí¹³ hñu³ jmí¹ hñu³ honh² náh², jí³ la³jí³² hi³ lín²³ náh² ní² siáh³, cun³ñí¹ hi³ má²cá²cunh³ náh² jáun² quiúnh¹ Cristo Jesús.

Taunh³² tsú² tsí³ jmáh³la³ hi³ chu²¹

8 Hi³ jáun² né³ reh², la³ cun³ ñí¹ ca³táuh³ jái¹³ hi³ juanh³² jná¹³ lá², hi³ chú³² táunh¹³ náh² honh² la³jí³² hi³ tson², la³jí³² hi³ hien¹, la³jí³² jmáh³la³ hi³ cú²tso², hi³ jí², hi³ chu²¹, jí³ hi³ tson² quien² ní² siáh³. Hi³ jáun² né³, tionh² náh² honh² jmáh³la³ cá² ñí¹ hi³ chu²¹, jí³ lí³ua³ cáun² hi³ hú¹tá¹ cu³tí³ ca³ti²¹ ma³quien² tsú².

9 Jmuh²¹ náh² ta²¹ la³ cun³ hi³ ca³híe³ jná¹³ jáun², la³jí³² jú¹ tson² hi³ ca³ngái¹ jná¹³ jáun² ñí¹con² hnoh², la³ cun³ jái¹³ hi³ ca³niéih² náh² jáun² hi³ hléh²³ jná¹³, jí³ la³ cun³ hi³ ca³jieh³ hnoh² jáun² hi³ jmu² jná¹³ ní² siáh³; jmu³ náh² la³ ní², hi³ jáun² Dió³², Tsá² cha³² tie³ tsí³ dí², zenh² quiúnh¹ náh².

*Po¹ cue³² tiá¹hmah¹ ca³ti²¹ hi³ lí¹ ca³cué³ tsá² juú²
Filipo*

10 Hi³ jáun² né³, jlánh¹ lí²hiún² tsin³² jná¹³ ñí¹con² Tí³² Juo¹³ dí² qui¹hliá² má²ca²chó³² siáh³ jmá¹ hi³ má²ca³ma³hau¹ náh² jná¹³. Tiá² hnó³² yáh³ jná¹³ juah²¹ hi³ hnoh² jmí¹ má²já²con² náh² quion²¹ jná¹³, tí³la³ cun³ñí¹ hi³ tiá² jmí¹ zia³² he³ lánh³ rón³² má¹hau¹ bíh¹ hnoh² jná¹³. 11 Hi³ sa³jun³ juanh³² jná¹³ la³ ní² cun³ñí¹ hi³ zia³² hi³ lí³hniauh²³ ñí¹con² ná¹, qui¹ má²ca³lí³tin² bíh¹ jná¹³ hi³ má¹hiún¹³ tsin³² la³ cun³ rón³² tí³ hi³ zia³² quion²¹. 12 Ño¹ bíh¹ jná¹³ he³ lánh³ rón³² zian² tsú² hi³ tia³mii², hi³ ño¹ bíh¹ jná¹³ siáh³ hi³ he³ lánh³ jaun³² hi³ zia³² hliáun³ hi³ quioh²¹ tsú². Má²ca³lí³tin² bíh¹ jná¹³ hi³ má¹hiún¹³ ná¹ tsin³² lí³ua³ cáun² lánh³ zian² ná¹, uá¹ hi³ canh² uá¹ hi³ lí¹ hó²¹ hén² ná¹, uá¹ hi³ zia³² ca³la³ hi³ tú² hi³ ziaun²³ ho³ uá¹ hi³ tiá² hi³ zia³² hi¹ cú¹pih²¹. 13 Cun³ tió³² bíh¹ jná¹³ ja¹ ca³la³ jí³², qui¹ Cristo bíh¹ Tsá² cue³² jná¹³ pí³. 14 Tí³la³ cu³ jáun² bíh¹, hnoh² ca³jmuh³ hi³ chú³² hi³ ca³quiánh² náh² uu³mí²tsi³² quion²¹ jná¹³.

15 Qui¹ la³ cun³ jmí¹tin² máh³ jmí¹ ca³lí³liau³ hi³ hléh²³ jná¹³ jú¹ chú³² quioh²¹ Dió³², hmóu³² hnoh² tsá² juú² Filipos ní² bíh¹, ca³ma³hau¹ náh² jmí¹ cuá¹han³ jná¹³ jáun² hué³² Macedonia ní², la³ cun³ qui³ má²ná¹ñíh¹ náh² jáun². Hnoh² bíh¹ ca³ja³ honh² hi³ má¹hau¹ náh² jná¹³ qui¹ cun³ñí¹ hi³ jná¹³ ca³ma³hau¹ ná¹ hnoh² hi³ ca³tin¹ jmí²chi³ quián¹³ náh². 16 Hi³ jun³juáh¹³ jmáh³la³ hi³ jáun² yáh³, qui¹ tá¹la³ jmí¹ cuon¹ jná¹³ já¹ juú² Tesalónica, ja³bí¹ ca³zen² hnoh² siáh³ que³ tenh³ hnah² jéin³² ñí¹con² jná¹³ hi³ hin¹³ jná¹³ ñí¹ lí³ hniauh³² quion²¹.

17 Jun³juáh¹³ hi³hliá² hniá¹ jná¹³ hi³ zia³² hi³ he¹ ná¹ quián¹³ hnoh² yáh³; tí³la³ la³ cun³ hi³ hno³² jná¹³, hi³ cuí¹ chí¹lí³ hliáun²³ hi³ zia³² quián¹³ náh² ñí¹con² Dió³² bíh¹. 18 Hi³ ¡hí¹ la³ tí³ chí¹nga² bíh¹ má²ca³jéinh¹ hnoh² ñí¹con² jná¹³ la³ cun³ bíh¹ hi³ má²cá²;jmú³² jná¹³ ñí¹con² hnoh²! Hi³ jáun² ta³né³² má²zia³² bíh¹ ñí¹con² jná¹³ la³ cun³ hi³ má²lí³ tsin¹³ cun³quionh³ hi³ ca³zen² náh² jáun² hi³ quian³² Epafrodito. Hi³ ca³zen² hnoh² jáun² lí³ la³jmí¹ lí³ ziún² hi³ ja³² má²ró³² hi³ jin³² tsú² ñí¹con² Dió³², cáun² hi³ lí¹ cue³² tsú² hi³ jáun² Dió³² he² ca³la³ hi³ hiún² lín³² tsí³. 19 Hi³ ño¹ jná¹³ siáh³, hi³ cun³ñí¹ hi³ ca³tin¹ Cristo Jesús Dió³² Juóu³² jná¹³ cue³² uá²;jai³² ñí¹con² hnoh² la³jí³² la³ cun³ hi³ lí²hniáuh³² ñí¹con² náh², la³ cun³ lí³ la³jí³² hi³ chu²¹ hi³ zioh² tsú² jáun². 20 ¡Cuí¹ lí³quien² bíh¹ Dió³² Jméi² dí² la³ cun³ jmí¹hi³nio²! Tson² bíh¹ cu³tí³.

Hah² tsú² jái¹³ ñí¹ má²ca³táuh³

21 Juah²¹ tiá³: “Hia² náh²” hi³ ca³tin¹ jná¹³ ñí¹con² ca³la³ jin³² tsá² joh¹ Jesús Tsá² lín³ Cristo. Tsá² reh² dí² tionh² lá² quiúnh¹ jná¹³ juáh³ siáh³: “Hia² náh²” ñí¹con² hnoh². 22 La³jin³² tsá² joh¹ Dió³² tionh² ñí¹ lá² juáh³: “Hia² náh²”, la³ñí¹ la³ján³ tsá² tionh² hñú¹³ *tsá² cuá¹lín³ mi³chí¹ já¹ juú² Roma lá².

23 Jesús Tsá² lín³ Cristo cuí¹ má¹hé¹ má¹mieh² jí³lín² náh². [Cun³ ní² bíh¹ tí³ jái¹³.]

Jú¹ chú³² quioh²¹ Jesús tsá² lín³ Cristo
New Testament in Chinantec, Sochiapam
(MX:cso:Chinantec, Sochiapam)

copyright © 1986 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Sochiapam

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Sochiapan [cso], Mexico

Copyright Information

© 1986, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Sochiapam

© 1986, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
6f949189-17f1-57a8-bc53-e209204aa59c